

## بعد از ارسال مقاله، چه اتفاقی برای مقاله شما می‌افتد؟\*

چاک ویبل

مترجم: روزبه تهمتن\*\*

دو هفته یا بیشتر طول بکشد، اما در دورانی شبیه همه‌گیری کرونا، زمان بیشتری لازم است. اگر جواب نظر سریع، منفی باشد، بیشتر مجلات در طی چند هفته اولیه پیام ردشدن مقاله را می‌فرستند. این مدت زمان برای هر مجله می‌تواند متفاوت باشد؛ بعضی از مجلات نیاز به یک تصمیم دسته‌جمعی از طرف هیئت تحریریه دارند که معمولاً ماهی یک بار اتفاق می‌افتد و مجلاتی دیگر دو هفته زمان برای انعکاس نظرات منظور می‌دارند که تمام ویراستارها بتوانند نظراتشان را قبل از ردکردن مقاله بیان کنند. اگر مقاله شما این مانع اول را پیماید، آمده است که از نظر فنی آزموده شود، یعنی به یک داور فرستاده می‌شود. بعضی از مجلات از دو یا سه داور استفاده می‌کنند.

چنانچه در حرفه خود، تازهوارد هستید و مقاله‌ای را برای چاپ به مجله‌ای ارسال کرده‌اید، ممکن است فرایند چاپ را بی‌دلیل کند تصور کنید. برای مثال، شما می‌خواهید رزومه خود را هرچه سریع‌تر با کلمه جادوی «پذیرفته شده» به روزرسانی کنید. این بهویژه وقتی که می‌خواهید برای استخدام اقدام کرده و یا وقتی که در صدد ترفیع هستید، می‌تواند رخداد. ممکن است فرایند داوری را بهمراه پندراید. قصد دارم پرده را کنار زده و تا حدی این ابهام را برطرف کرده و توضیحاتی در خصوص مراحلی که احتمالاً مقاله‌تان وارد آن می‌شود ارائه دهم.

### ویراستار مسئول

#### داور(ها)

غالباً ویراستار، پیشنهاداتی برای انتخاب داوران از متخصصین در مرحله نظر سریع دریافت می‌کند. اگر آن‌ها زمینه کاری مقاله را به اندازه کافی بشناسند، یک یا چند داور به طور مستقیم انتخاب می‌کنند. سپس از شخص موردنظر پرسش می‌شود که آیا تمایل به داوری مقاله دارد یا خیر. اگر جواب مثبت باشد، داوری بالافاصله آغاز می‌شود. این سناریویی معمول است. اما اگر داور انتخاب شده، کارهای زیاد داوری دیگر را نیز قبول کرده باشد، جواب منفی می‌دهد؛ لذا ویراستار باید داور دیگری برگزیند. گاهی اوقات یک داور، داوری مقاله شما را قبول می‌کند، ولی تا کار داوری دیگر را به اتمام نرسانده است، داوری مقاله شما را شروع نمی‌کند. در موارد نادر، داور منظورشده برای مقاله شما، به‌دلیل تعییر ایمیل یا عوامل شخصی، در دسترس نیست. در این حالت، طبیعی است که ویراستار متخصص دیگری را برای داوری تعیین کند. در هر صورت، وظیفه ویراستار است که مقاله شما را بررسی و به داوری برساند. در تجربه‌ای که من دارم، سناریوی اول در دو سوم موارد رخ می‌دهد، تأخیر در شروع داوری در یک سوم موارد رخ می‌دهد و سناریو کابوس‌وار در یک درصد موارد اتفاق می‌افتد.

#### گوش به زنگ خبر: اختصار نداشته باشید

مقدار زمانی که یک داور نیاز دارد تا یک گزارش درباره مقاله شما بنویسد بسیار متغیر است. یک عامل، طول مقاله شما است؛

گام نخست بررسی مقاله شما با یک ویراستار است که در هر مجله ممکن است متفاوت باشد. این امر چنانچه مقاله‌تان را برای ویراستار مشخصی فرستاده باشید به‌طور خودکار انجام می‌شود. برخی از تارنامها هم از شما ویراستار مورد ترجیحتان را می‌پرسند که به صورت پیش‌فرض سرویراستار است. در هر صورت، تمام مکاتبات شما باید با آن ویراستار مسئول باشد. بیشتر مجلات انتشارات علمی معتبر مانند <sup>۱</sup>AMS و <sup>۲</sup>Springer و <sup>۳</sup>هmcjn مجلات علمی معتبری در <sup>۴</sup>AMS و <sup>۵</sup>Springer و <sup>۶</sup>هmcjn که تحت نظر انجمن‌های علمی فعالند، از یک سامانه مدیریت CMS <sup>۷</sup>که تحت نظر انجمن‌های علمی فعالند، از یک سامانه مدیریت ویراستاری <sup>۸</sup>استفاده می‌کنند. در صورت وجود چنین امکانی، ارتباط شما با ویراستار باید از طریق این سامانه باشد. تا حد امکان از قسمت ارسال پیام در تارنامای ناشر <sup>۹</sup> برای ارتباط با ویراستار استفاده نکنید، چرا که معمولاً این اقدام، زمان جواب گرفتن را به تأخیر می‌اندازد.

### تصمیمات سریع

اولین کاری که ویراستار شما انجام می‌دهد این است که تصمیم می‌گیرد که آیا مقاله شما برای مجله‌شان مناسب است یا نه. اگر ویراستار در زمینه کاری شما به اندازه کافی خبره باشد، این تصمیم ممکن است بالافاصله و مستقیم توسط ویراستار انجام پذیرد. انتخاب کردن ویراستار مناسب از طرف شما در این مرحله اهمیت خود را نشان می‌دهد! در غیراین صورت، معمولاً ویراستار با یک متخصص مشورت می‌کند تا نظر سریع او را بداند. در این حالت، سریع‌بودن جواب به تخصص و وقت آزاد متخصص بستگی دارد. «نظر سریع» می‌تواند

<sup>۱</sup>Elsevier <sup>۲</sup>Springer <sup>۳</sup>American Mathematical Society <sup>۴</sup>Canadian Mathematical Society <sup>۵</sup>Editorial Manager <sup>۶</sup>send-a-message

اصلاح شده اضافه کرده‌اید، بیشتر روش کنید. آرام باشد! این فرایند به سرعت پایان می‌پذیرد، و مقاله‌ای که به این مرحله می‌رسد در اکثر موارد در پایان پذیرفته می‌شود.

### آمیش بعد از پذیرفته شدن

وقتی مقاله شما پذیرفته شد، شما می‌توانید کلمه جادویی «پذیرفته شد» را به رژومه‌تان اضافه کنید. حال گروه تولیدی ناشر، مقاله شما را از ویراستار اخذ می‌کند. در بیشتر موارد از شما درخواست می‌شود که فایل اصلی خود را در یک تارنما بارگذاری کنید و فرم رضایت از انتشار<sup>۴</sup> را امضا کنید. برای بعضی انتشارات، این فرم، یک قرارداد انتقال حق چاپ<sup>۵</sup> است. کمی بعد از آن، شما نمونه چاپی<sup>۶</sup> مقاله خود را قبل از صفحه‌بندی مجله دریافت می‌کنید که احتمالاً تغییرات جزئی ای به دلیل سبک و ساختار مجله در آن داده شده است. بدقت بررسی کنید! خوشبختانه، استفاده گسترده از لاتک، ظهور عبارات نادرست ریاضی را کاهش داده است، اما شما باید بار دیگر بررسی کنید. اینجا کنترل همه‌چیز در دست شماست؛ نسخه اصلاح شده را هرچه زودتر برگردانید تا از تأخیر جلوگیری کنید.

### انتشارات برخط

زمان بین قبولی و انتشار مقاله، پس افت<sup>۱۰</sup> مجله نامیده می‌شود که سالانه در نشریه ماه نوامبر نوتیس انجمن ریاضی آمریکا<sup>۱۱</sup> منتشر می‌شود. در واقع دو زمان انتشار توسط این مجله مشخص شده است: اولی به صورت انتشار برخط، که معمولاً در طی سه ماه بعد از قبولی اتفاق می‌افتد و دومی، انتشار کاغذی که می‌تواند تا بیش از یک سال بعد از قبولی طول بکشد. وقتی که مقاله پذیرفته شده شما به صورت برخط ارسال شده باشد، یک شناسه دیجیتال (DOI)<sup>۱۲</sup> دریافت می‌کند که می‌تواند زمانی که منتظر اطلاعات منتشر شده رسمی مانند جلد و تعداد صفحات هستید، به رزومنه شما اضافه شود.

### مراجع:

\*Chuck Weibel, [What happens to your paper, after it is submitted?](#) Notices of the AMS, November 2021.

\*\* دانشگاه گیلان

عامل دیگر تعداد مواردی است که شما جزئیات را برای بررسی به خواننده محول کرده‌اید. عامل مهم سوم میزان زمان آزاد داور است، بهخصوص در زمان سال تحصیلی که کلاس‌ها، بهخصوص کلاس‌های آنلاین مقدار زیادی از زمان آزاد افراد را دربرمی‌گیرد. در طی همه‌گیری بیماری حاضر، عامل دیگر عدم تمرکز کافی به داوری، به دلیل توجه او به مراقبت کردن از کودکان و دیگر اعضای خانواده است. توجه فرمایید که بی‌فایده است که قبل از گذشت شش ماه درخواست جواب داشته باشیم. مناسب به نظر می‌رسد که بعد از شش ماه از ویراستار مسئول، خبری از مقاله ارسالی بگیرید. ممکن است این اقدام به عنوان یک یادآوری به داورها باشد که گزارششان را تمام کنند، بهویژه اگر آن‌ها در جایی که شما به اندازه کافی شفاف توضیح نداده باشید گیر کرده باشند. وقتی من اولین مقاله‌ام را برای چاپ فرستادم، درک بدی از مراحل طی شده مقاله داشتم و تا دوازده ماه از وضعیت مقاله سوالی نپرسیدم. وقتی در نهایت این کار را کردم، ویراستار متوجه شد که داور مورد نظر دیگر مشغول به کار ریاضی نمی‌باشد. ویراستار فوراً داور دیگری را انتخاب کرد. داور جدید فوراً مقاله من را خواند و مقاله من در طی یک ماه پس از پرسش من پذیرفته شد. می‌توانید تصور کنید که اگر نمی‌پرسیدم چه اتفاقی ممکن بود بیافتد.

### اصلاحات مقاله

این روزها بسیار نادر است که داور مشکلی در مقاله فرستاده شده نیابد. از اشکالات نوشتاری گرفته تا گزاره‌های غیر شفاف، خطاهای قابل توجه و اطلاعات مفقود که ممکن است حتی از آن‌ها آگاه نباشید. فرض کنید که داور در گزارش خود اصلاحاتی را در نظر گرفته باشد. وقتی مقاله خود را اصلاح می‌کنید، لطفاً به یاد داشته باشید که داور قصد کمک به مقاله شما را دارد. بدیهی است که تصور کنید که داور در خصوص نکته‌ای که درخواست توضیح می‌کند آگاهی لازم ندارد، ولی اگر یک داور خبره با آن نکته مشکل دارد پس به طور حتم، خیلی از خواننده‌ها نیز با آن مشکل خواهد داشت. نهایت سعی تان را النجام دهید که این موارد را روش کنید تا داور راضی شود؛ در صورت لزوم توضیح دهید که چرا نمی‌توانید پیشنهاد داور را پی‌گیری کنید. این می‌تواند زمان لازم برای ارزیابی اصلاحات شمارا به طور قابل توجهی کاهش دهد. در مواردی، داور در گزارش دوم بر نسخه اصلاح شده، از شما می‌خواهد که مطالب را، غالباً از چیزهایی که شما به نسخه

<sup>7</sup>Consent to Publish form

<sup>8</sup>Copyright transfer agreement

<sup>9</sup>galley proof

<sup>10</sup>backlog

<sup>11</sup>Notices of the AMS

<sup>12</sup>digital object identifier